

## RLB 101 pracovní list 13

## 1. Přečtěte arabsky a řekněte číslo česky:

٠ ٧ ٣ ١٠ ٩ ٥ ٦ ٤ ٣ ٨ ٢ ١

## 2. Řekněte číslo česky:

٣٣٥ ٢٠ ١١٤٦ ٨٧٣٩ ٥٤٠ ١٠٠٤٦٨ ٧٣٩ ٢٦٠١ ١٥٧٤  
١٨ ٦٦٨٠٧ ١٨٧

## 3. Čtete a překládejte:

١ في الجريدة ٢ مع الولد ٣ أمام الجامعة ٤ بالسيارة ٥ قرب الغرفة ٦ وراء المكتب  
٧ عن المجلة ٨ حول المدرسة ٩ خلف البيت ١٠ فوق الباب ١١ تحت الكتاب  
١٢ عبر الحديقة ١٣ بين البيوت ١٤ إلى المدينة ١٥ جنب الشباك ١٦ بعد  
الساعة ١٧ قبل الدرس ١٨ على الطاولة ١٩ للمدرس ٢٠ للأستاذ ٢١ للأخت

## 4. Čtete a překládejte:

١ جامعَتنا ٢ غُرْفَتِي ٣ سَيَّارَتُهَا ٤ بَلَدُكُمْ ٥ دَرَسُهُمْ ٦ قَلَمُكَ ٧ دَفْتَرُهُ ٨ غُرْفُهُنَّ  
٩ سَيَّارَاتُكُنَّ ١٠ مَعَكُمْ ١١ مَعِي ١٢ مَعَهَا ١٣ عِنْدَهُمْ ١٤ عِنْدَكَ ١٥ جَنْبِكَ ١٦ بَيْنَنَا  
١٧ فَوْقَهُ ١٨ قَبْلَهَا ١٩ قُرْبَهَا ٢٠ بِكُمْ ٢١ وَرَاءَهُمْ ٢٢ أَمَامِي

## 5. Čtete se správnými pádovými koncovkami a překládejte:

(Poznámka: رَأَيْتُ viděl/a jsem)

1 في الغُرْفَةِ 2 الغُرْفَةُ جَمِيلَةٌ. 3 رَأَيْتُ الغُرْفَةَ. 4 هذا وَلَدٌ. 5 رَأَيْتُ وَلَدًا.  
6 مَعَ وَلَدٍ 7 المُهَنْدِسُونَ 8 إِلَى المُهَنْدِسِينَ 9 رَأَيْتُ المُهَنْدِسِينَ. 10 طَالِبَات  
11 عِنْدَ طَالِبَاتٍ 12 رَأَيْتُ طَالِبَاتٍ. 13 رَأَيْتُ الطَالِبَاتِ.

## 6. Čtěte a překládejte:

١ هم مدرّسون. ٢ نحن هنا. ٣ هل أنت طالب ؟ ٤ هي مدرّسة. ٥ من أين أنتم ؟  
٦ هو هناك. ٧ أنتن مجتهدات. ٨ هل أنتِ مصريّة ؟ ٩ هنّ من القاهرة. ١٠ أنا كبير.

## 7. Opravte chyby:

١ المدرّسون جديّدات. ٢ الكلاب جميلون. ٣ الجامعة قديم. ٤ هذه الغرفة كبير جدًا.  
٥ هذا حفلة جميلة. ٦ هم مدرّسات. ٧ هنّ سيّارات. ٨ هو جميلة. ٩ الطالبات جُدّد.  
١٠ الأمّ كبير.

## 8. Vytvořte přídavná jména vztahová v mužském i ženském rodě od následujících slov:

1 تونس 2 هندسة 3 مصر 4 العراق 5 جامعة 6 فرنسّا 7 ليبيا

## 9. Čtěte se správnou asimilací členu určitého:

١ الشارع ٢ الكتاب ٣ المدرسة ٤ الطالب ٥ القاموس ٦ الدفتر ٧ السيّارة ٨ القاهرة  
٩ الرسالة ١٠ السلام ١١ الجريدة ١٢ الساعة ١٣ الجامعة ١٤ البيت

## 10. Čtěte a překládejte:

1 هذا البيت 2 هذا بيت. 3 هذه السيّارة 4 هذه سيّارة. 5 هؤلاء الطالبات 6 هؤلاء  
طالبات. 7 هذه الكلاب 8 هذه كلاب.

## 11. Shodný přívlastek i s více přídavnými jmény musí dodržet plnou shodu:

|                             |   |
|-----------------------------|---|
| (ten) nový dřevěný dům      | الْبَيْتُ الْخَشَبِيُّ الْجَدِيدُ               |
| (nějaký) nový dřevěný dům   | بَيْتٌ خَشَبِيٌّ جَدِيدٌ                        |
| tento nový dřevěný dům      | هَذَا الْبَيْتُ الْخَشَبِيُّ الْجَدِيدُ         |
| nový arabský časopis        | الْمَجَلَّةُ الْعَرَبِيَّةُ الْجَدِيدَةُ        |
| tento nový arabský časopis  | هَذِهِ الْمَجَلَّةُ الْعَرَبِيَّةُ الْجَدِيدَةُ |
| (nějaké) nové arabské knihy | كُتُبٌ عَرَبِيَّةٌ جَدِيدَةٌ                    |
| (ty) nové arabské knihy     | الْكُتُبُ الْعَرَبِيَّةُ الْجَدِيدَةُ           |
| tyto nové arabské knihy     | هَذِهِ الْكُتُبُ الْعَرَبِيَّةُ الْجَدِيدَةُ    |

## 12. Čtěte a překládejte:

- ١ المدينة العراقية القديمة ٢ مدينة عربيّة قديمة ٣ المعلم التُّونسيّ الجديد
- ٤ قاموس عربيّ كبير ٥ هذا القاموس العربيّ الكبير ٦ هذه المدينة العراقيّة
- القديمة ٧ البيت الكبير القديم ٨ بيت كبير قديم ٩ هذا البيت الكبير القديم
- ١٠ الصورة القديمة الجميلة ١١ هذه الصورة القديمة الجميلة ١٢ مدرّسون
- عرب جدد ١٣ المدرّسون العرب الجدد ١٤ السيّارات الأمريكيّة الجديدة

## 13. Jmenná věta s rozvitým podmětem či přísudkem musí dodržet pravidla jmenné věty:

|  |   |
|--|---|
| (Ten) nový dům je dřevěný.                   | الْبَيْتُ الْجَدِيدُ خَشَبِيٌّ.                       |
| Můj nový dům je dřevěný.                     | بَيْتِي الْجَدِيدُ خَشَبِيٌّ.                         |
| Tento nový dům je dřevěný                    | هذا الْبَيْتُ الْجَدِيدُ خَشَبِيٌّ.                   |
| (Ten) hezký chlapec je nový arabský student. | الْوَلَدُ الْجَمِيلُ طَالِبٌ عَرَبِيٌّ جَدِيدٌ.       |
| Tato velká kniha je nový arabský slovník.    | هذا الْكِتَابُ الْكَبِيرُ قَامُوسٌ عَرَبِيٌّ جَدِيدٌ. |
| Tento dům je velký a hezký.                  | هذا الْبَيْتُ كَبِيرٌ وَجَمِيلٌ.                      |
| Tyto staré knihy jsou arabské.               | هذه الْكُتُبُ الْقَدِيمَةُ عَرَبِيَّةٌ.               |

Podmět je vyznačen tučně.

## 14. Čtěte a překládejte:

- ١ هذه المدينة القديمة جميلة. ٢ حديقتي الجديدة جميلة. ٣ هو معلم جديد.
- ٤ هذا المعلم العربيّ جديد. ٥ هذا بيت كبير. ٦ هذه السيّارة كبيرة و جميلة.
- ٧ هذا البيت الكبير جميل. ٨ هذه صورة قديمة. ٩ هذه الصورة قديمة.

- ١٠ هذه الصورة القديمة جميلة. ١١ هذا شارع طويل. ١٢ هذا الشارع طويل.  
١٣ الولد الطويل طالب. ١٤ الولد الطويل طالب عربي.

D.cv. - přeložte do češtiny:

- ١ هذه المدرسة ممتازة. ٢ هذه المدرسة العربية ممتازة. ٣ هي معلمة عربية جديدة.  
٤ هذا الطالب العربي مجتهد. ٥ بيتي الجديد كبير وجميل. ٦ هذه السيارة الكبيرة  
جميلة. ٧ هذا الكتاب الكبير قاموس عربي قديم. ٨ هذا كلب صغير. ٩ هذا الكلب  
صغير. ١٠ هذا الكلب الصغير جميل جداً. ١١ هذه غرفة نظيفة. ١٢ هذه الغرفة نظيفة  
وكبيرة. ١٣ أختك صغيرة. ١٤ أختك الصغيرة طالبة. ١٥ أختك الصغيرة طالبة ممتازة.

### Slovní zásoba lekce 13

|                          |                     |            |  |
|--------------------------|---------------------|------------|--|
| طَيِّبٌ                  | dobrý; dobře        | نَظِيفٌ    | čistý  |
| مُمْتَازٌ                | výborný, vynikající | وَسِخٌ     | špinavý  |
| مَشْهُورٌ                | slavný, známý       | حَقِيقِيٌّ | opravdový, skutečný  |
| مُخْتَلَفٌ               | různý, odlišný      | سَهْلٌ     | lehký, snadný  |
| لَطِيفٌ                  | milý, příjemný      | صَعْبٌ     | těžký, náročný   |
| ماءٌ                     | voda                | مُمْتَعٌ   | zajímavý, zábavný [mumti <sup>c</sup> ]                                      |
| بِالنِّسْبَةِ لِ +       |                     |            | co se týče, pokud jde o [bin-nisbati li] (jméno / připojené zájm.)           |
| بِالنِّسْبَةِ لِي        |                     |            | co se týče mě, pokud jde o mě, podle mě, dle mého názoru... [bin-nisbati lī] |
| بِالنِّسْبَةِ لِأَحْمَدَ |                     |            | co se týče Aḥmada, pokud jde o Aḥmada, atd. [bin-nisbati li-Aḥmad]           |
| باصٌ / ات                | autobus             | مَتَى      | kdy [matā]   |